

BỘ GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO
TRƯỜNG ĐẠI HỌC MỞ THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH



LÝ LỊCH KHOA HỌC

Tiến sĩ NGÔ BÍCH THU

thu.nb@ou.edu.vn/ nbthuhn@gmail.com

QUÁ TRÌNH ĐÀO TẠO

1. Đại học (Dipl./Master)

Hệ đào tạo: Chính quy

Nơi đào tạo: Trường Đại học Khoa học Xã hội và Nhân văn - Đại học Quốc gia Hà Nội

Ngành học: Khoa học xã hội

Năm tốt nghiệp: 1994

2. Sau đại học (Master/ Doctor)

Thạc sĩ chuyên ngành: Ngữ văn

Năm cấp bằng: 1999

Nơi đào tạo: Trường Đại học Khoa học Xã hội và Nhân văn - Đại học Quốc gia Hà Nội

Bằng Tiến sĩ/Tiến sĩ khoa học chuyên ngành: Văn học Bắc Mỹ

Năm cấp bằng: 2015

Nơi đào tạo: Viện Hàn lâm Khoa học Xã hội Việt Nam

QUÁ TRÌNH CÔNG TÁC CHUYÊN MÔN

Thời gian	Nơi công tác	Công việc
10/2020 - nay	Khoa XHH-CTXH-ĐNÁ, Đại học Mở TP.HCM	Giảng viên cơ hữu
10/2004 - 09/2020	Khoa Văn viết-Báo chí, Đại học Văn hóa Hà Nội	Giảng viên cơ hữu
1/2001 - 9/2004	Khoa Ngôn ngữ, Đại học Lao động Xã hội	Giảng viên cơ hữu

KINH NGHIỆM NGHIÊN CỨU KHOA HỌC

1. Sách chuyên khảo/ giáo trình

T T	Tên sách	Nhà xuất bản	Năm XB	Tác giả/ đồng tác giả	Bút danh
1	Giáo trình “Kỹ năng viết Tiếng Việt cho người nước ngoài” – Trình độ B	NXB Đại học Quốc gia Hà Nội	2020	Chủ biên	Ngô Bích Thu
2	Giáo trình “Tiếng Việt cho người nước ngoài” – Trình độ B1	NXB Thế giới	2019	Đồng tác giả	Ngô Bích Thu
3	Giáo trình “Tiếng Việt thương mại”, Trường Đại học Văn hóa Hà Nội.	NXB Thế giới	2016	Đồng tác giả	Ngô Bích Thu
4	Sách “Nghĩa tình Việt Nam-Hàn quốc”, Hội Hữu nghị Việt Nam-Hàn Quốc, Đại sứ quán Hàn quốc tại Việt Nam	NXB Văn hóa Thông tin	2002	Đồng tác giả	Ngô Bích Thu

2. Bài báo khoa học/ bài trong sách chuyên khảo (tiếng Anh/ tiếng Việt)

T T	Tên tác giả, tên bài viết, tên tạp chí và số của tạp chí, trang đăng bài viết, năm xuất bản	Số hiệu ISSN/ ISBN	Trách nhiệm tham gia
1	Ngô Bích Thu. 2009. Article: “ Vietnamese Education and the new challenges in the Globalization Era ” (in English language). <i>Journal of Echo</i> 53. Publisher: Indian Institute of Mass Communication. New Delhi. India.		Viết, công bố bài nghiên cứu
2	Ngô Bích Thu. 2002. Article: “ Korean Will ” (in Vietnamese and English language). Conference Book “ <i>Vietnam-Korea Friendship and Development</i> ”. Publisher: Embassy of the Republic of Korea in Vietnam.		Viết, công bố bài nghiên cứu
3	Ngô Bích Thu. 2020. Nghiên cứu tác phẩm “Dưới trăng và một bậc cửa” của Nguyễn Quang Thiều. Tạp chí Nghiên cứu Văn học. Viện Văn. Viện Hàn lâm Khoa học Xã hội Việt Nam. (8), trang 81-89	ISSN 0494- 6928	Viết, công bố bài nghiên cứu
4	Ngô Bích Thu. 2019. Về tư duy sáng tạo và tiếp nhận thơ ca. Tạp chí Viết và Đọc. Nhà xuất bản Hội Nhà văn Việt Nam. (12), trang 249-254		Viết, công bố bài nghiên cứu
5	Ngô Bích Thu. 2013. “Truyện khoa học giả tưởng của Viêt Linh và dấu ấn của Edgar Allan Poe”. Tạp chí Khoa học Đại học Quốc gia Hà Nội, Chuyên san Nghiên cứu Nước ngoài (Journal Foreign Studies), (3), trang 54-61.	ISSN 0866- 8612	Viết và công bố bài nghiên cứu

T T	Tên tác giả, tên bài viết, tên tạp chí và số của tạp chí, trang đăng bài viết, năm xuất bản	Số hiệu ISSN/ ISBN	Trách nhiệm tham gia
6	Ngô Bích Thu. 2013. “Phẩm tính lý trí trong truyện trinh thám và truyện kỳ ảo của Edgar Allan Poe – từ lý luận đến thực tiễn sáng tác”. Tạp chí <i>Nghiên cứu Văn học</i> , Viện Văn học – Viện hàn lâm Khoa học Xã hội Việt Nam (9), trang 48-57.	ISSN18 59-2856	Viết và công bố bài nghiên cứu
7	Ngô Bích Thu. 2013. “Từ <i>Con mèo đen</i> (The Black Cat) của Edgar Allan Poe đến <i>Con mèo đến từ địa ngục</i> (The Cat from Hell) của Stephen King”. Tạp chí Phát triển Khoa học và Công nghệ - Đại học Quốc gia TP.HCM (11), trang 63-65		Viết và công bố bài nghiên cứu
8	Ngô Bích Thu. 2008. “Văn học Phục hưng Harlem”. Tạp chí <i>Văn học nước ngoài</i> , Hội Nhà văn Việt Nam (1), trang 177-181.		Viết và công bố

3. Đăng trên kỷ yếu hội nghị khoa học quốc tế/ trong nước

T T	Tên tác giả, tên bài viết, tên hội nghị, thời gian tổ chức, nơi tổ chức, trang đăng bài viết	Số hiệu ISBN	Trách nhiệm
1	Ngô Bích Thu. 2017. “Giao lưu văn hóa Việt Nam và Ấn Độ trong thế kỷ XXI-thành tựu và triển vọng hợp tác”. Kỷ yếu Hội thảo Quốc tế “ <i>Giao lưu văn hóa Châu Á</i> ”. Hà Nội: Đại học Sunmoon và Đại học Nội vụ, trang 35-49.		Viết và trình bày tham luận
2	Ngô Bích Thu. 2018. “Một số ý kiến trao đổi về tiêu chí đánh giá năng lực viết tiếng Việt và phương pháp dạy kỹ năng viết tiếng Việt cho học viên nước ngoài”. Hội thảo Quốc tế Nghiên cứu, giảng dạy Việt Nam học và tiếng Việt trong trường đại học. Trường Đại học Quốc gia Hà Nội, trang 97-101.		Viết và trình bày tham luận
3	Ngô Bích Thu. 2018. “Ngoại ngữ như là một yếu tố cần thiết đối với người tham gia đào tạo tài năng sáng tác văn chương”. Kỷ yếu Hội thảo Trường Đại học Văn hóa Hà Nội “ <i>Đào tạo tài năng sáng tác văn học</i> ”. Hà Nội: Trường Đại học Văn hóa Hà Nội, trang 32-35.		Viết tham luận

4. Các đề tài nghiên cứu khoa học

T T	Tên đề tài	Mã số đề tài, cấp quản lý	Năm nghiệm thu
1	Nghiên cứu thị trường giáo dục châu Phi	Viện Quốc tế Pháp ngữ. Đại học Quốc gia Hà Nội. Thành viên đề tài	2020
2	Cảm thức biển đảo trong các tác phẩm văn học từ đầu thế kỷ XX đến nay	Trường Đại học Văn hoá Hà Nội. Thư ký đề tài	2015

5. Dịch thuật

1. Calos Bulosan. 2017. “*Nước Mỹ trong tim*” (Văn học Philippines), Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí *Văn mới*, số 12, trang 105-110.

2. Calos Bulosan. 2016. “*Trở thành người Mỹ*” (Văn học Philippines), Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 50, trang 60-72.

3. Bienvenido Santos. 2016. “*Hương táo*” (Văn học Philippines), Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 52, trang 65-72.

4. Dubravka Ugresic. 2016. “*Vừa quán xì gà vừa nghe đọc sách*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí *Văn mới*, số 6, trang 107-109.

5. Lloyd Alexander. 2015. “*Cây hạc cầm chân thật*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 61, trang 68-72.

6. Johnny Gruelle. 2014. “*Ông vua bắt mẫn*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 58, trang 66-72.

7. Truyện cổ người Da đỏ Mỹ. 2014. “*Sự bắt đầu của mùa hè và mùa đông*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 1-2, trang 66-69.

8. Jane Yolen. 2013. “*Thiếu nữ và chàng nhân ngư*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 53, trang 70-73.

9. Mark Twain. 2008. “*Vận may*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Tạp chí Việt-Mỹ, Cơ quan của Hội Việt-Mỹ, số 24, trang 72-76.

10. Jean Toome. 2007. “*Karintha*”, Ngô Bích Thu dịch, Hà Nội: Báo Văn nghệ, Hội Nhà văn Việt Nam, số 10, trang 12.

11. Tủ sách khoa học thiếu nhi. 2000. “*Câu chuyện trang giấy*”. Ngô Bích Thu dịch. Hà Nội: NXB Kim Đồng.

12. Bjornstjerne Bjornson. 1998. “*Người cha*”, trong Tuyển tập các tác phẩm đoạt giải Nobel, tập 2, Ngô Bích Thu dịch. Hà Nội: NXB Văn học, trang 3-7.

5. Giải thưởng

TT	Tên giải thưởng	Nội dung	Nơi cấp	Năm cấp
1	Giải ba cuộc thi Việt Nam-Hàn Quốc hữu nghị và phát triển , do Đại sứ quán Hàn Quốc tại Việt Nam, Hội hữu nghị Việt Nam-Hàn Quốc tổ chức, cho bài viết <i>Ý chí Hàn Quốc</i> , in trong tập <i>Nghĩa tình Việt Nam-Hàn quốc</i> , tập sách những bài đoạt giải cuộc thi viết Việt Nam-Hàn Quốc hữu nghị và phát triển, NXB Văn hóa-Thông tin, trang 200-208.	Bài nghiên cứu	Đại sứ quán Hàn Quốc tại Việt Nam	2002
2	Giải A cuộc thi <i>Tìm hiểu tư tưởng, phong cách, đạo đức Hồ Chí Minh</i> .	Bài nghiên cứu	Trường Đại học Văn hóa Hà Nội	2018

HƯỚNG DẪN SINH VIÊN NGHIÊN CỨU KHOA HỌC

TT	Tên đề tài	Sinh viên	Giải	Cấp	Năm
1	Báo chí truyền thông về vấn đề khởi nghiệp của thanh niên	Nguyễn Thị Huyền Trang (ĐH VH HN)	Giải Ba Eureka	Thành phố	2018
2	Tác phẩm “Đuốc lửa” (biên tập)	Triệu Hoàng Giang (ĐH VH HN)	Giải C Cuộc thi sáng tác VHNT	Tỉnh	2018
3	Thế mạnh du lịch của các quốc gia Đông Nam Á lục địa	Nguyễn Văn Kiên Giang (ĐH Mở TP. HCM)			2020
4	Thực trạng quản lý du lịch của Singapore	Nguyễn Ngọc Thủy Vân (ĐH Mở TP.HCM)			2020
5	Ảnh hưởng của Islam giáo đến đời sống văn hoá Indonesia hiện nay	Trương Ngọc Quế Anh (ĐH Mở TP.HCM)			2020
6	Ảnh hưởng của Islam giáo đến kiến trúc Putrajaya, Malaysia	Phạm Thu Hiền (ĐH Mở TP.HCM)			2020
7	Nghệ thuật kiến trúc cổ của người Việt trong Đình Thông Tây Hội ở TP. Hồ Chí Minh hiện nay	Văn Thoại Gấm (ĐH Mở TP.HCM)			2020
8	Phát triển du lịch làng nghề truyền thống làm nem tại chợ Huyện, Bình Định	Trần Thị Mỹ Nhung (ĐH Mở TP.HCM)			2020
9	Phát triển du lịch homestay Đà Lạt	Phạm Thị Thủy Dung (ĐH Mở TP.HCM)			2020
10	Lựa tư tắm ở làng nghề Vạn Phúc, Hà Đông, Hà Nội	Nguyễn Thị Thủy Trang (ĐH Mở TP.HCM)			2020
11	Văn hoá thưởng thức trà của người Việt	Trần Phú Quý			